

DRAGOI  
MALTZURREN  
KLUBA

BEACH



## Jo-rentzat.

DRAGOI MALTZURREN KLUBA  
Testua eta irudiak: *Beach*

1. argitalpena: 2024ko martxoan

Jatorrizko izenburua: *Big Bad Dragon Club*

Itzulpena: *Iñigo Satrustegi*  
Maketazioa: *El Taller del Llibre, S. L.*

© 2024, Beach

SIMON & SCHUSTER UK LTD-EKIN HITZARMENAREN BIDEZ ARGITARATUA.  
1st Floor, 222 Gray's Inn Road, London, WC1X 8HB. UK. A Paramount Company  
(Eskubide guztiak erreserbatuak)

© 2024, Ediciones Obelisco, S. L.  
(Eskubide guztiak erreserbatuak euskararako)

Argitalpena: Picarona, Ediciones Obelisco SLren haurrentzako zigilua  
Collita, 23-25. Pol. Ind. Molí de la Bastida  
08191 Rubí - Barcelona  
Tel. 93 309 85 25  
E-posta: [picarona@picarona.net](mailto:picarona@picarona.net)  
[www.picarona.net](http://www.picarona.net)

ISBN: 978-84-9145-706-0  
LG B 17.907-2023

*Printed in China*





Zalaparta basoan, hiru dragoi gaizto.  
Zalaparta basoan, maltzurak izateko listo.





Hiru dragoi gaizto, Kixkal, Trumoi eta Hagin.  
Hiru dragoi gaizto, dragoi talde beldurgarri ipurtarin.





«Dragoi Maltzurren kluba gara, eta ezin maltzurragoak izan.



Alproja-malprojak gara,



lotsagabeenen gisan.



Maltzurak bai, baina txarrak ere bai. Nahi gabe ere egin genezake eztanda.

Dragoi Maltzurren Kluba gara, okerrena emateko dugu txanda».





«Hara, begira!», esan zuen Kixkalek. «Bai ederrak bistak. Zaldun talde handi bat, borrokan espezialistak.



Pena handia litzateke  
norbaitek izorratuko balie algara...»